

- 8 Защото <sup>2</sup>главата на Сирік е Дамаскъ,  
А главата на Дамаскъ: Расинъ:  
И въ шестдесет и пять години  
Ефремъ ще ся съкруши, щото да не е вече  
народъ.
- 9 И глава на Ефрема е Самария,  
А глава на Самарийкъ, Ромелевый сынъ.  
<sup>3</sup>Ако не вѣрвате, то итма да ся утьврдите.
- 10 И говори още Господь на Ахаза, и рече:  
11 <sup>4</sup>Искай си знамение отъ Господа Бога  
твоего:  
Искай го или въ дълбочинкъ-тж., или въ  
высочинкъ-тж. горѣ.
- 12 Но Ахазъ рече: Не щж да искамъ,  
Нито ще искушавамъ Господа.
- 13 И рече *Исаия*: Слушайте сега, доме Дави-  
довъ:  
Малко иѣшо ли е за васъ да досаждате  
на человѣцы,  
И ще досаждате ли още и на Бога моего?
- 14 За то Господь самъ ще ви даде знамение:  
<sup>5</sup>Ето, дѣвица-та ще зачне и ще роди  
<sup>6</sup>сынъ,  
И ще нарече име-то му *Еммануилъ*.
- 15 Масло и медъ ще яде,  
Додѣ научи да отхвърля лошо-то, и да  
избира добро-то.
- 16 Защото <sup>7</sup>прѣди да научи дѣте-то  
Да отхвърля лошо-то, и да избира добро-  
то,  
Ще бѫде оставена тая земя,  
На които <sup>8</sup>отъ двама-та царіе ся боишъ ты.
- 17 <sup>9</sup>Господь ще докара на тебе,  
И на твой-тѣ людие, и на бащинъ-тѣ ти  
домъ  
Дни, каквито не сж дохаждали,  
Отъ който денъ <sup>10</sup>ся е отдѣлилъ Ефремъ  
отъ Йуджъ:  
<sup>11</sup>докара Ассирийский-тѣ царь.
- 18 И въ онзи день <sup>12</sup>ще засвири Господь на  
мухы-тѣ  
Които сж въ краища-та на Египетски-тѣ  
рѣки,  
И на пчелы-тѣ които сж въ Ассирийск-  
яхъ земяхъ:
- 19 И ще дойдатъ, и ще си починятъ всич-  
ки-тѣ по запустѣни-тѣ долини,  
И <sup>13</sup>въ дупки-тѣ на канары-тѣ, и на вся-  
ка дракажъ,  
И на всяко пасище.
- 20 Въ той денъ Господь ще обѣрсне <sup>14</sup>съ  
брѣсначъ зѣтъ съ наемъ  
Оттаткъ рѣкъ-тж., Ассирийский-тѣ царь,  
Главж-тж., и власы-тѣ на нозѣ-тѣ;  
Даже и брадажъ-тж ще смѣжне.
- 21 И въ онзи денъ,  
Человѣкъ който храни кравж и двѣ овцы,
- 22 Отъ изобиліе-то на млѣко-то,

- Което ще даватъ, ще яде масло;  
Защото масло и медъ ще яде всякой  
Който е останжъ въ срѣдъ земѣж-тж.
- 23 И въ онзи денъ, всико мѣсто,  
Въ което е имало тысяча лозы за ты-  
сяцъ сребърици,  
<sup>15</sup>Ще бѫдатъ за глогове и тирніе.
- 24 Съсъ стрѣлы и съ лжкове ще дойдатъ  
тамъ;  
Защото всичка-та земя ще стане глогове  
и тирніе.
- 25 И на всяка планинѣ копанѣ съ тирно-  
копъ  
Не ще да дойдешъ отъ страхъ на глогове  
и тирніе:  
Тя ще бѫде да ся испроваждатъ *тамъ*  
говеда,  
И да ся потъпче отъ дребенъ добытъкъ.

## ГЛАВА 8.

- 1 И рече ми Господь: Земи при себе си  
голѣмъ свитъкъ, <sup>16</sup>ата напиши въ него съ  
человѣческож писалкъ за <sup>17</sup>Махеръ-шалаль-  
хашъ-база. И зѣхъ при себе си вѣрни  
свидѣтели на това, <sup>18</sup>Урїхъ священика и  
Захарійкъ Иеверехиевъ-тѣ сынъ. И пристъ-  
пихъ при пророчицъ-тж., която зачина и  
роди синъ. И рече ми Господь: Наречи  
4 име-то му Махеръ-шалаль-хашъ-базъ; За-  
щото <sup>19</sup>прѣди да научи дѣте-то да произ-  
носи: Отче мой, и Майко моя, <sup>20</sup>богатство-  
то на Дамаскъ и користи-тѣ на Самарийкъ  
ще ся занесжъ прѣдъ Ассирийск-тѣ  
царь.
- 5 И говори ми още Господь, и рече:  
6 Поне тѣзи людие отметнихъ  
Силоамски-тѣ <sup>21</sup>воды, тихо текущи-тѣ,  
И ся радуватъ <sup>22</sup>на Расина и на Ромелевъ-  
тѣ синъ,
- 7 За то, ето, Господь възвожда вързъ тѣхъ  
Силинжъ-тж. и голѣмъ-тж водж на рѣкъ-тж.,  
<sup>23</sup>Ассирийск-тѣ царь, и всичкъ-тж му  
славъ:  
И ще прѣвъзлѣзе надъ всички-тѣ си по-  
тоци,  
И ще наводни всички-тѣ си брѣгове:
- 8 И ще мине прѣзъ Йуджъ, ще наводни и  
прѣлѣ,  
<sup>24</sup>Ще стигне до гѣрлoto,  
И простираніе-то на крыла-та му ще на-  
пълни  
Ширина-тж на земѣж-тж ти, <sup>25</sup>Еммануилъ.
- 9 <sup>26</sup>Союзни станѣте, народи, и ще бѫдете  
строшени:  
И чуйте, всички които сте въ краища-та  
на земѣж-тж:  
Опащите ся и ще бѫдете строшени:

р Гл. 5; 6.

а Гл. 30; 8; Авв. 2; 2.

\* Ускори на користъ, поспѣши

на грабежъ.

б Гл. 4 Пар. 16; 10.

в Гл. 7; 16.

г 4 Пар. 15; 29, 16; 9. Гл. 17; 3.

д Несим. 3; 15. Иоан. 9; 7.

е Гл. 7; 1, 2, 6.

ж Гл. 10; 12.

з Гл. 30; 28.

и Гл. 7; 14.

и Йона. 3; 9, 11.

<sup>2</sup> Цар. 8; 6.<sup>3</sup> Виж. 2 Лѣт. 20; 20.<sup>4</sup> Слд. 6; 36 въ др. Мат. 12; 38.<sup>5</sup> Мат. 1; 23. Лук. 1; 31, 34.<sup>6</sup> Гл. 9; 6.<sup>7</sup> Гл. 8; 8.<sup>8</sup> Виж. Гл. 8; 4.

к 4 Цар. 15; 30, 16; 9.

л 2 Лѣт. 28; 19.

м 3 Цар. 12; 16.

н Гл. 5; 26.

о Гл. 2; 19. Иер. 16; 16.

п 4 Цар. 16; 7, 8, 2 Лѣт. 28;

20, 21. Виж. лез. 5; 1.